



A hodosi önkormányzat információs havilapja, 2017. augusztus, XI. évfolyam/8. szám



VYDRANY, NÁŠA DEDINA

Informačný mesačník obecného zastupiteľstva, XI. ročník/8. číslo

A MI FALUNK

INGYENES - ZADARMO

ÚJRA NAGY KANÁLLAL ETTEK A HODOSIAK



A nyáron több rendezvény is zajlik a Csallóközben, melyek közül talán az egyik legnagyobb gasztronómiai fesztiválnak a Nemeshodosi Nagy Lakoma számít. A régió egyik legkiemelkedőbb fesztiválja, mely megreformálja a falunapok fogalmát.

Már pénteken egy kísérőrendezvénnyel kezdődött az idei Lakoma, ugyanis itt került sor a Felvidék Szépe 2017 döntőjére. A váratlanul érkező eső ugyan egy kissé megnehezítette a rendezők dolgát, ám a lányok végül mégis teljes pompában csillogtathatták meg magukat a színpadon.

Először koktéluháiban, majd a Kokafashion nemzeti ihletésű ruháiban mutatták meg magukat a közönségnek. A harmadik körben kék rövidnadrágban és sárga sportszárban a DAC-meccsek hangulatát idézték elő, majd következett a negyedik kör, ahol kis- és nagylányok együtt léptek színpadra. De talán az utolsó kört várta mindenki a legjobban, mikor a lányok bikiniben forrósították fel a hangulatot, az eredményhirdetésen pedig estélyiben jelentek meg.

A végső kiértékelés szerint a második udvarhölgy címét a füleki Szvorák Lilla érdemelte ki, míg az első udvarhölgy a

nagykaposi Rapács Gréta lett. A zsűri szavazata alapján a Felvidék Szépe 2017 győztese a királyfiakarcsai Kurucz Klaudia lett. A győztesnek járó koronát a 2016-os királynő, Kovacsics Karmen adta át. A 23 éves Klaudia az elmúlt években kezdett foglalkozni a modellkedéssel, többek között már Japánban is kamera elé állhatott. A győztes a Vietnamban megrendezésre kerülő Miss Grand International 2017 versenyen képviselheti a régiót.

Az igazi buli azonban csak szombaton zajlott. Már reggeltől lehetett válogatni

Folytatás a 6. oldalon

E - m a i l : u j s a g . h o d o s @ g m a i l . c o m

SZENT ISTVÁN ÜZENETE ÉS A HODOSIAK

Augusztus 19-én, szombat délután Szent István előtt tisztelegtek a hodosiak, akik rövid kultúrműsorral is készültek e jeles ünnepre. Délután négykor a Szent István téren gyűltek össze, hogy leróják tiszteletüket államalapító királyunk előtt.

Az ünnepségen megjelent Rigó Konrád a kulturális minisztérium államtitkára is, aki szeretettel és tisztelettel köszöntötte a megjelenteket. „Szeretettel azért, mert bármennyien és bárhol vagyunk, a mai napot közösen éljük meg. Tisztelettel pedig azért, mert ezek a napok bizonyít-

ják, hogy mi mindannyian megőriztük Szent István által képviselt értékeket” – hangsúlyozta az államtitkár.

Kiemelte, mindegy, hogy a határ egyik vagy másik oldalán van a lakhelyünk, vagy az is mindegy, hogy milyen politikai pártot képviselünk, vagy támogatunk, összetartozunk. „Mert akkor van jövőnk, ha az előítéleteinket félre tesszük és egymásban nem ellenséget, de legfeljebb a vetélytársat látjuk. Mert nem vagyunk egyformák, de attól még, hogy másként látjuk a világot és más az értékrendünk egy nemzeti közösséghez tartozunk” – húzta alá beszédében.

Az ünnepségen fellépett a helyi A Megmaradásunkért kultúrcsoport, majd elhelyezték a koszorúkat Szent István domborműve előtt.



FELSZÁMOLJÁK AZ ILLEGÁLIS LERAKATOKAT!

Ebben az évben is pályázhattak az önkormányzatok a Szlovák Környezetvédelmi Alapnál a kataszterükben található illegális szemétlarakatok eltávolítására. A maximális kérvényezhető összeg 50 ezer euró volt, amiből az települések 5 százalékos önrészt fizetnek.

Községünk is sikeresen pályázott, így a hét elején a versenypályázatot megnyert kassai székhelyű cég emberei elkezdték a munkálatokat a másfél hektáros területen. Az önkormányzat közel 40 ezer eurós támogatást kapott. „Ez a lerakat még a múlt rendszer maradványa a régi szövetkezet telephelyén. Nagyon sokan kihasználták ezt a területet az elmúlt években arra, hogy kihozták ide a szemetet, legyen az háztartási-, vagy éppen építkezési hulladék” – nyilatkozta Balódi László polgármester.

A község tavaly is kitisztított egy nagyobb területet, ahol idén már learatták az első gabonatermést. A faluvezető szerint nem a hektárhozam a legfontosabb ebben a folyamatban, hanem az, hogy az



a terület ki van használva, mert ha kevés is lett a gabona, de már nem a szeméttel van a terület. A jelenleg takarítás alatt álló területtel is komoly terveik vannak, ám erről még nem szeretett volna beszélni. Számításaik szerint a munka két hétnél nem tarthat tovább a közel 800 tonna hulladék eltakarítása.

Összesen 106 település részesült hasonló támogatásban, a Dunaszerdahelyi járásban például Alistál, Királyfiakarcsa, Szap, Csiliznyárad, Nagyabony, Felsővámos és Keszölcés. Az önkormányzatoknak az illegális szemétlarakatokat legkésőbb szeptember 30-ig fel kell számolniuk.

SZÉPÍTETTÜNK, FELÚJÍTOTTUNK • SKRÁŠŤUJEME, PRERÁBAME

Több alkalommal is hangsúlyoztuk már, hogy a temetőnk szépül. ez azonban állandó odafigyelést és gondoskodást igényel. Nemrégiben a családi sírhelyeket vettük szemügyre és eltávolítottuk az oda nem illő bokrokat, lefestettük a díszkorlátokat... s persze mindez a hozzátartozók jóváhagyásával történt.

Veľa krát sme vám už spomínali, že náš cintorín sa postupne renovuje, vyžaduje si to však aj neustálu starostlivosť a nemalú pozornosť. Nedávno sme sa zamerali na rodinné hroby a odstránili sme nevhodné buriny a kríky, premaľovali sme ozdobné zábradlia... samozrejme, to všetko so súhlasom príbuzných.



Számos panasz érkezett már a templom melletti utcában való közlekedésre, ugyanis a belógó bokrok és faágak miatt körülményes ott az autózás. Ezen is segítettünk, hiszen megoldottuk ezt a gondot is, s az ott lévő telkek tulajdonosaival karöltve ismét biztonságosabbá és világosabbá tettük ezt az útszakaszt.

Prijali sme nespočetné množstvo sťažností na ulicu vedľa kostola, ktorú takmer celkom zatienili prerastnuté kríky a vetvy stromov. Tieto tak sťažili prejazd a viditeľnosť. Daný problém sme vyriešili, a s pomocou tam žijúcich občanov sme ulicu opäť zosvetlili a je opäť bezproblémovo prejazdna.

A lakótelepünkön élők is igénylik a környezetük tatarozását, esetleges javítási munkálatok elvégzését. A közelmúltban kiépült parkolóhelyek mezőgazdasági területre voltak építve, így érthető, hogy folyamatos igénybevételük miatt kissé megsüllyedtek. Nemrégiben ezeket a problémákat is megoldottuk és eltávolítottuk a hiányosságokat.

Samozrejme, aj nový obytný park si vyžaduje našu pozornosť, ako napríklad pestovanie jeho okolia, prípadne menšie opravy. Nedávno dokončené parkovacie miesta boli vytvorené na poľnohospodárskej pôde. Preto sa, z dôvodu nepretržitého použitia, trochu ponorili. Aj tieto problémy sme ale vyriešili a nedostatky odstránili.



Alapiskolánk régmúltú épületében sok diák megfordult már az elmúlt évtizedek alatt, ezért is folyamatos tatarozást igényel. Számos karbantartási munkát végzünk a tanév alatt is, de az igazi munka a nyári hónapokban vár, hogy a szeptemberi kezdésre minden rendben legyen. A minap Czucz Róbert szakmai segítségével az étkezde falai lettek lefestve, ezen kívül új színréteget kaptak az ajtók, azok rámai és a radiátorok is.



Budova miestnej základnej školy má dlhú minulosť a privítala už nespočetné množstvo žiakov za posledné desaťročia. Práve preto budova potrebuje neustálu údržbu. Počas školského roku sa vykonávajú niekoľké údržbárske práce, ale ozajstná práca čaká údržbárov počas letných prázdnin, aby na začiatok nasledujúceho školského roku bolo všetko v poriadku. Nedávno pod odborným dohľadom Roberta Czucza, dostali novú farbu steny jedálne. Novú vrstvu navyše dostali aj dvere, ich rámy a radiátory.

LAKOMÁRA GYALOG, HAZA MÁR AUTÓVAL

Persze nem szó szerint, de elméletben igaz a cím, ugyanis idén is egy Fiat 500-es személyautó volt a Nemeshodosi Nagy Lakoma fődíja. A kocsit pedig otthon maradt.

A dunaszerdahelyi székhelyű DUNA-AUTO által felajánlott gépkocsit a 14 éves Hodosban élő Szabó Laura nyerte. A nyereményt Gocoň Péter, a Nemeshodosi Nagy Lakoma főszervezője és Buzgó Gábor, a DUNA-AUTO értékesítési vezetője adta át a szerencsés ifjú hölgynek a Lakoma utáni szerdán a dunaszerdahelyi autószalonban.

Laura, mivel még 14 éves, nincs jogosítványa. Nővére, a 17 éves Niki szülői felügyelettel volán mögé ülhet, tehát vezetheti a nyereményautót, ha édesanyja vagy édesapja ott ül mellette. Meg persze Laura is, aki a kocsit tulajdonosa. Tehát egy ideig biztosan legalább hárman használják majd az autót. Azt a gépkocsit, ami hatalmas szerencséjével került hozzá-



juk. „Kimentünk a Lakomára a barátnőmmel, kérdezte, veszünk-e tombolát, majd vásároltunk hármat az ő pénzéből. Azok nem nyertek. Aztán kértem apától egy húszast, hogy vehessünk még, de nem adott. Tízest kértem, hatot kaptam. Ebből három tombolát tudtunk venni,

amiből én egyet, a barátnőm pedig kettőt választott magának” — meséli Laura. Amit ő választott, persze azt húzták ki végül, lényegében egyből egy betalált.

Az autóval az első útjuk haza vezetett, de arra, hogy Laura maga vezethesse, még legalább három évet kell várnia.

KÖZÖS PROJEKTEKKEL ERŐSÍTIK A KAPCSOLATOT

A HMDK Isztria megyei és Tengermelléki-fennsíki megyei egyesületének a vezetősége augusztus közepén a szlovákiai Nemeshodos községbe látogatott, ahol részt vettek a Nemeshodosi Nagy Lakoma elnevezésű rendezvényen, és közös projekt kidolgozásáról egyeztek meg.

A lakoma a szórakozás és a kikapcsolódás mellett alkalmat adott arra is, hogy öt település: a szlovákiai Nemeshodos, a romániai Jákóhodos, a szlovéniai Őrihodos, a szerbiai Feketics (Bácsfeketehegy), a magyarországi Somlószlós testvértelépülések, valamint a HMDK Isztria és Tengermelléki-fennsíki megyei szervezetei egy közös projekt kidolgozását is megbeszéljék.

Lőcsei József, az isztriai HMDK-szervezet elnöke elmondta, mindkét tengermelléki egyesületükben fontosnak tartják, hogy kapcsolatot alakítsanak ki Kárpát-medencei civil szervezetekkel, önkormányzatokkal. Több éve együtt-



működnek Nemeshodossal és testvértelépüléseivel.

A Szlovákiához tartozó Csallóköz szívében, Dunaszerdahely tőzsomszédságában található községben élő magyarok hetedik éve szervezik meg a Nemeshodosi Nagy Lakoma elnevezésű rendezvényt, amelyen a helyi kulturális és gasztronómiai hagyományokat mutatják be.

Viola Éva, a HMDK Tengermelléki-fennsíki megyei szervezetének elnöke elmondta, hogy Balódi Lászlónak, a szlovákiai Hodos polgármesterének a javaslatára egy közös projekt kidolgozását is megbeszéltek, ami tovább erősítheti az önkormányzatok és a horvátországi magyar szervezetek közötti kapcsolatot.

Micheli Tünde, 2017, augusztus 24.

Forrás: <http://www.kepesujag.com>

A HODOSIAK A NYUGAT-SZLOVÁKIAI TŰZOLTÓ LIGÁBAN

2011-ben még szinte semmijük nem volt, csak egy tűzoltómotorjuk, egy poros garázsban, amit nem szabadott begyújtani. A járásban és a körzetben az utolsók között kullogtak. Mint szervezet, a hodosi önkéntes tűzoltók csak hírből léteztek. De egy valami volt a zsebükben: akarat és az önkormányzat hathatós segítsége. Pontosan ennek köszönhetően, mostanra egyre jobbak.

Jelenleg három csapattal működik a terület, hiszen ott vannak az öregfiúk, azaz a 35 év felettiek, illetve a férfi- és a női csapat. „Eljutottunk oda, hogy az első között vagyunk a körzetben, és elég jó helyen állunk járási szinten is. Van szerződésünk, autónk, technikánk, az iskolázásokat elvégeztük, tapasztalatot szereztünk az elmúlt időszakban. Tehát elmondhatjuk, hogy 2011-től a karrierünk csak felfelé ível” – mondja Szabó Ferenc tűzoltóelnök. Az év elején egy kilenc személyes autót vásároltak, hogy a fiúk tudjanak versenyekre járni, ugyanis idén első alkalommal indultak a Nyugat-szlovákiai Tűzoltó Ligában, mely június elején indította versenyait. „Ha szeretnénk megállni a helyünket és pontokat szerezni, akkor illik eljárni az összes versenyre. Egy évben 13 verseny van, ami azt jelenti, hogy 13 egymás utáni szombati napunkat kell rászánni” – magyarázza Boráros János parancsnok. De persze itt nem csak a versenynapokról van szó, ugyanis a felkészülésre is időt kell szakítani. A szezon elején még akár heti két alkalommal is összejöttek a fiúk,



most már csak hetente egyszer találkoznak. „Sokkal színvonalasabbak a pályák, jobban odafigyelnek a rendezésre, szervezésre, viszont mindezek mellett több szabálynak is meg kell felelni” – magyarázza János. A feladatok ugyanazok, mint eddig, annyi a különbség, hogy a céltábla közepébe 9 kilogrammos súllyal kell belelőni, míg a körzeti versenyeken például meg kellett tölteni egy 10 literes tartályt vízzel. Itt, ha jó helyen és kellő erővel találnak célba a fiúk, kivillan a lámpa és a feladat teljesítve.

A hodosi csapat jelenleg a versenyző 19 együttesből hátulról a harmadik helyen áll, ami egy kezdőtől nem is rossz eredmény, hiszen olyan csapatokat utasítottak maguk mögé, akik évek óta versenyeznek a ligában. „Ez tanulópenz, az első évadunk, de a legnagyobb hátrányunk most, hogy nagyon sok sérültünk is van” – mondja Szabó Ferenc tűzoltóelnök – „Ebben a ligában csak tűztámadás van, nincs staféta, és a céltáblát sem

kell megtölteni. A kifutás, a csatolás, a méretek, minden ugyanaz” – teszi hozzá. Ha nem is végeznek jobb helyen az összesítésben, egyáltalán nem töri le őket, ezt szinte egyszerre mondják. Akkor is mennek tovább. „Ez egy technikai sport, csapatverseny, tehát a hét tagból, ha egy hibázik, vége mindennek. Itt sokszor tízedmásodperceken múlik a helyezés. Ezért a hét versenyzőnek egyként kell mozdulnia, figyelnie a másokra és összhangban versenyezni” – hangsúlyozza János.

Minderre a tevékenységre valahonnan elő kell teremteni az anyagiakat. Az önkormányzattól befolyó támogatás mellett a működéshez szükséges pénzt ők maguk gazdálkodják ki. A fiúknak, azon kívül, hogy a versenyekre járnak, ki kell menniük a Slovakia Ringre is biztosítani a tűzvédelmet a versenyeknél. Ha árvíz van, ha szél, ha tűz, akkor oda is ki kell menni. Tehát nagyon sok időt és energiát igényel ez a tevékenység.

Mindezek mellett más versenyekre is járnak az önkéntes tűzoltóink, de nem csak a fiúk, a lányok is. Akikre méltán lehetünk büszkéek, hiszen sorra nyerik a kupákat, érmeiket, ugyanis hét versenyből öt első helyezést hoztak haza.

A jövőben a vezetőség bővíteni szeretne, mégpedig a szertár megnagyobbításán gondolkodnak, ezért is dolgoznak együtt a helyi önkormányzattal, hogy közösen nyújtsanak be pályázatot a belügyminisztériumhoz, amelyben 30 ezer eurót kérvenyeztek. Hogy megkapják-e a dotációt, majd csak jövőre derül ki.



ÚJRA NAGY KANÁLLAL ETTEK A HODOSIAK

Folytatás az 1. oldalról

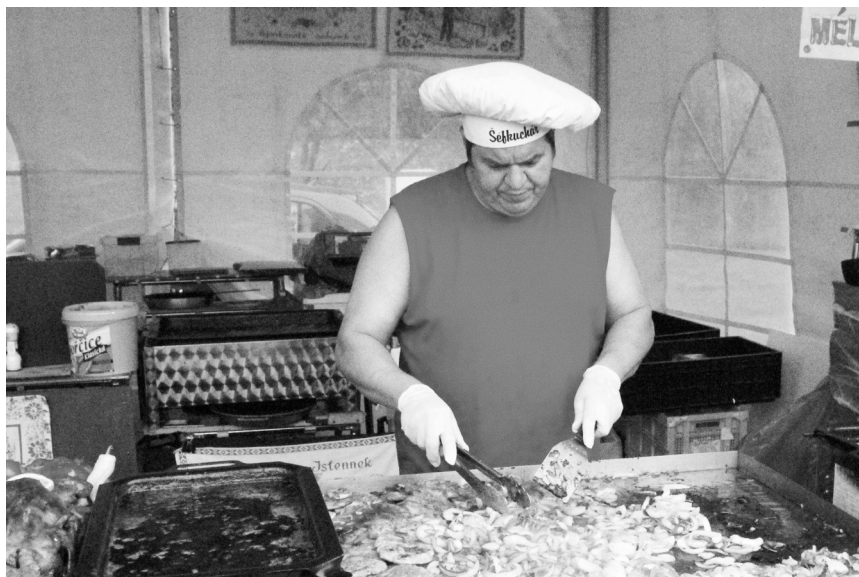
a programok közül, hiszen volt futóverseny és főzőverseny is, amiből maga Kató néni, azaz Ihos József is tevékenyen kivette a részét. De persze ezen kívül számos kulturális program és finomabbnál finomabb ételek várták a látogatókat.

Délután pedig kezdődött a zenei mulatozás. „Ebben az évben próbáltunk egy kicsit alternatívabb együtteseket hozni, akik nem annyira ismertek. Meghallgattunk nagyon sok zenét, aztán kiválasztottuk, kiket hívjunk meg. Nem szerettük volna, ha olyan fellépőink vannak, akikkel az ember bármelyik falunapi rendezvényen találkozhat. Ezzel is újat szeretnénk hozni” – mondta Gocoň Péter a rendezvény főszervezője. Így kerültek Hodosba a Kale Lulugyi zenekar, a Romungro, a Palmetta együttes, a Bohemian Betyars vagy a már tavaly is itt koncertező Kmeto Band.

Az ételkínálat szempontjából arra törekedtek, hogy leginkább a csallóközi ízek és ételek domináljanak. Így nem maradhatott ki a sült kolbász, a hurka, vagy a cigánypecsenye sem. Aki különlegesebb lakomára vágyott, ehetett sült kacsát, vagy akár libamájat, meg persze különféle sült halak közül válogathatott.

Ahogy az előző években már megszokottá vált, nem csak a szűkebb környékről jöttek az emberek lakomázni, de más járásokból, sőt, külföldről is érkeztek. „Számunkra az a fontos, hogy összehozzuk az embereket, hogy itt találkozzanak és beszélgessenek, jól egyenek, igyanak és vigyék hírért a rendezvényünknek” – magyarázta Balódi László polgármester. A rendezvényen részt vett Rigó Konrád kulturális államtitkár is, aki hangsúlyozta, milyen fontosak a hasonló rendezvények. „Sokszor és sok csallóközi falusi eseményen jártam már, ahol minden alkalommal felhőtlenül mulathattam. Nagyon fontos ez a rendezvény, amire egyre több ember érkezik. Kulturálisan is fontos, mindezek mellett pedig hagyományteremtő” – húzta alá az államtitkár.

Az idei Nemeshodosi Nagy Lakomán a környékbeli településekről és a távoli vidékekről érkezők valamivel több mint 7000-en jöttek össze, ehhez még hozzájöttek a helyi lakosok, a fellépők, a meghívott vendégek, tehát összességében elmondható, hogy az idei Nemeshodosi Nagy Lakomára közel 10 ezer ember látogatott el.



A Felvidék szépe (középen) és két udvarhölgye

Fotó: Paraméter.sk/Cséfalvay András





ROZPAČITÁ PRESTÁVKA V KOALIČNEJ VOJNE: OSLÁVENEC DANKO SA ZAŠIL DOMA, BUGÁR HODOVAL A FICO SA LIEČIL

To predseda Most-Híd sa rozhodol, že doma teda nebude. Bugár, ktorý v koalícii zastáva úlohu zmierovateľa, sa vybral zo Šamorína do blízkej obce Vydrany. V dedine mali veľké Vydranské slávnosti a šéf Mostu si vypočul maďarské a slovenské kapely. Keďže na miestnom ihrisku bola súťaž vo varení guláša, nepohrdol ani týmto chutným jedlom.

Zdroj: www.cas.sk
14.08.2017



AZ ÜLÉS PROGRAMJA

Az önkormányzat 2017. 8. 21-én megtartott 7. ülésének programja

1. Megnyitó
2. Jegyzőkönyvvezető és hitelesítők kijelölése, valamint a javasló bizottság megválasztása
3. Tárgyalási rend jóváhagyása
4. Határozatok teljesítésének ellenőrzése
5. Hodos község főellenőre 2017-es 2. félévi ellenőrző tevékenysége – javaslat
6. Határozati javaslat
7. Változás az óvodai és az iskolai étkeztetés élelmiszer vásárlási járulékban – reggeli ebéd, uzsonna és az iskolai ebéd
8. HODUS KOMUNAL Kft. kérelme pénzeszközök kölcsönzésére
9. Kérelem törlesztési naptár engedélyezésére az adótartozás rendezésére
10. Számlák jóváhagyása
11. Patócs Lajos emlékmű modelljének bemutatása
12. 2. számú költségvetési intézkedés a 2017-es évre
13. Bizottságok feltöltése (kulturális és sport) a bizottsági tagságról való lemondás miatt
14. Bizottsági elnökök, valamint a helyi iskolatanácsokba delegált képviselők beszámolója
15. Polgármester beszámolója
16. Egyéb aktuális ügyek – vita
17. Zárszó

PROGRAM ZASADNUTIA

Program 7. zasadnutia OcZ, konaného dňa 21. 08. 2017

1. Otvorenie
2. Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice, voľba návrhovej komisie
3. Schválenie programu rokovania
4. Kontrola plnenia uznesení OcZ
5. Návrh plánu kontrolnej činnosti na II. polrok 2017
6. Návrh na uznesenie – predloženie žiadosti o poskytnutie dotácie v rámci výzvy číslo VII. Prezídia Hasičského a záchranného zboru 2017
7. Návrh na zmenu výšky stravnej jednotky v ŠJ – desiata, obed, olovrant a obed v škole
8. Žiadosť HODUS KOMUNAL s.r.o., Vydrany 71 o prepožičanie finančných prostriedkov
9. Žiadosť o schválenie splátkového kalendára – dlh voči obci
10. Odsúhlasenie faktúr
11. Prezentácia modelu pamätníka Ľudovíta Patócsa
12. Rozpočtové opatrenie č. 2 na rok 2017
13. Doplňenie komisií kultúry a športu z dôvodu vzdanie sa členstva
14. Správa predsedov komisií a poslancov OcZ delegovaných do Rady školy pri MŠsVJM Vydrany, do Rady školy pri ZŠ Vydrany a do Rady školy pri ZŠsVJM Vydrany
15. Správa starostu obce
16. Rôzne – diskusia
17. Záver

A Hodosi Községi Hivatal ezúton felhívja a lakosok figyelmét az adótartozások rendezésére az elmúlt és a 2017-es évre! Kérjük azokat, akik még nem rendezték tartozásaikat, jelentkezzenek a hivatalban!

Obecný úrad vo Vydranoch touto cestou upozorňuje obyvateľov na zaplatenie nedoplatkov miestnych daní a miestnych poplatkov a na zaplatenie nedoplatkov dane z nehnuteľností!

✿ ANYAKÖNYVI HÍREK • SPRÁVY Z MATRIKY ✿

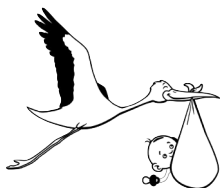
Július 2017. júl

ÚJSZÜLÖTTEK • NARODILI SA:

• Brendon Oliver Csibrei

Gratulálunk az újszülöttekhez!

Rodičom blahoželáme k šťastnému príchodu ich dieťaťa na svet.



V Ý Z V A

Správca pohrebiska vo Vydranoch upozorňuje všetkých, ktorí majú pochovaných svojich príbuzných na miestnom cintoríne, že podľa všeobecne záväzného nariadenia 4/2015 na každé hrobové miesto musí byť uzatvorená nájomná zmluva a zaplatené nájomné. Vyzývam týmto tých, ktorí ešte nájomnú zmluvu nemajú, aby sa dostavili na obecný úrad za účelom jej uzavretia. Bližšie informácie na t.č.: 031/552 21 25, alebo 0908 347819, Rudolf Kasan.

FELHÍVÁS

A hodosi temető gondnoka értesít mindenkit, akinek elhunyt szerettei a helyi sírkertben nyugszanak, hogy minden sírhelyre a 4/2015-ös általános érvényű rendelet alapján szükséges bérleti szerződést kötni és befizetni a bérleti díjat. Ezennel szeretném értesíteni mindazokat, akiknek még nincs ilyen szerződésük, hogy álljanak meg a helyi községi hivatalban annak megkötésére. További információkat a 031/552 21 25, vagy a 0908 347819 telefonszámokon kaphatnak Kasan Rudolftól.

HODOSI MARADTAM XLIX.

Mészáros Rózsika, született Vereknyei 1982-ben ment férjhez és Egyházzel-
lébe, annak is ógellei részébe költöz-
tek. Egy lánya és egy fia van, négy
unoka büszke nagymamája, aki gyak-
ran hazatér szülőfalujába, Hodosba.

Milyen gyakran jár Hodosba?

- Amint tehetem. Az utóbbi hetekben szinte minden nap ott voltam, mert édesanyám megbetegedett, nemrégiben el is hunyt. Édesapám ott él, úgyhogy hozzá is gyakran járok eztán is. Ugyan minden nap nem tudok menni, mert itthon is vannak teendőim, de amint tehetek, biztosan megyek.

A rendezvényekre kijárnak a faluba?

- Idén voltunk a Lakomán, tavaly és tavalyelőtt ugyan nem sikerült eljutnunk. Volt év, amikor nagyon jó volt, aztán kicsit ellaposodott, sok volt az ember. De nagyon jó érzés, amikor régi ismerősök-



Mészáros (Vereknyei) Rózsika

kel találkozunk, volt olyan is, hogy har-
minc év után ott találkoztunk újra.

Hogy tetszenek a változások a falu- ban?

- Most már jobb, azelőtt nem nagyon fejlődött a falu. Vannak lakások, háztel-
kek, nagyon ki van épülve. Lehet, hogy
vannak idegenek ezáltal a községben, de

mindenhol ez a helyzet. Amikor ott
éltem, akkor is fővárosnak hívtam, most
meg tényleg. Még most is mondom
sokszor nevetve a páromnak, hogy el-
jöttem a fővárosból ebbe a faluba.

Esetleg mi hiányzik még a faluból?

- A csatornázás nagyon hiányzik. Ná-
lunk, amikor megcsinálták, sokkal
könnyebb lett minden.

Ha tehetné, visszaköltözne a szülőfa- lujába?

- Ha úgy adódna, biztosan. A húgom is
most szeretne visszaköltözni. Amennyi-
ben egyedül lennék, nem is gondolkod-
nék rajta, igényelnék Hodosban
blokklakást.

A rovat címe, Hodosi maradtam. Mennyire maradt hodosi?

- Teljesen. Hiába lakom itt, de a szívem
az mindig visszahúz. Most is, ha bárki-
vel beszélgetek, mindig mondom, hogy
a fővárosból eljöttem.

HOGY TETSZETT AZ IDEI LAKOMA? – ANKÉT



Orbán Péter

Minden évben érdeklődéssel várom a Lakomát, hogy mi újat, érdekeset tartogat számunkra. A szervezőket dícséri, hogy ebben az évben is volt újdonság, meglepetés. Tetszett, hogy a leg-
kisebbek is felhőtlenül szórakozhattak szüleikkel. Na, és a sok finomság, ami szem-szájnak
ingere, a finom borok és a baráti találkozások előlegezték mindenki számára a kellemes szóra-
kozást.

Rigó Konrád, a Szlovák Kulturális Minisztérium államtitkára

Minden alkalommal meglep, pedig mindig ugyanolyan jó, a Nemes-
hodosi Nagy Lakoma egy kiváló hely! Látszik, hogy rövid idő alatt is
lehet nagyot alkotni, sőt hagyományt teremteni, amely összehozza egész
Csallóköz népét. A Felvidék Szépe pedig a hab volt a tortán!



Kardos Marika

Szerintem az idei Nemeshodosi Nagy Lakoma nagyon színvonalas volt. A műsor a fiatalok
és idősebbeknek egyaránt megfelelt, hiszen mindenki megtalálhatta benne a kedvére valót.
Az ételekre sem lehetett senkinek panasa, bár néhányan az italokra mondták, hogy dárga
a kínálat. De így volt a jó, hiszen együtt szórakozhatott idős és fiatal egyaránt és összejö-
tek az emberek, rég látott ismerősök újra találkozhattak.

A SOMLÓHEGYEN BARANGOLVA

A Hodus Túraklub tagjai kezdeményezték a Somlóhegyi Nemzetközi Barátság gyalogtúrát, melybe bekapcsolódtak a szlovéniai őrihodosiak, a szalafőiek és a magyarországi somlószőlősiek, így közel harmincan vettek részt a túrán.

A csapat magját a hodosiak alkották, akik 13-an vettek részt a túrán július 21-e és 23- a között. „Már péntek este elutaztunk, a túra igazából csak

szombaton zajlott, de ez jó alkalom volt a barátságok elmélyítésére, illetve egymás megismerésére is” – mondja Nagy Irma a túraklub vezetője. Szombat reggel kilenckor indult útnak a lelkes csapat, a Somlóhegy lábától egészen a Szent István kilátóig 431 méteres magasságba gyalogoltak fel a hegy tetejére. Közel 15 kilométert gyalogoltak, ami nem tűnhet elsőre soknak, de a magaslatot és a folyamatos lejtőn felfelé gyaloglást bizony nem kis teljesítmény ez. „A kilátóból

körbe lehetett nézni mindent, az mesés látvány volt, mindenkinek nagyon tetszett, aki még nem látta” – magyarázza Irma.

Terveik közt szerepel, hogy a jövő évi Nemeshodosi Nagy Lakomára biciklivel érkeznének Szlovéniából, a somlószőlősiekkel együtt, akik csatlakoznának hozzájuk az úton. De persze addig még biztosan hallunk felőlük és vándorlásaikról, akár itthon, vagy éppen külföldön.



GYÚJTJÜK KÖZSÉGÜNK EMLÉKEIT!



Amennyiben Önnek is lapul valahol otthon egy-egy régi fényképe, vagy dokumentuma, jelezze nekünk az ujsag.hodos@gmail.com e-mail-címen, vagy a községi hivatalban. Segítsen nekünk, hogy minél több adatot megtudjunk a falu történelmével kapcsolatban. Gyűjtsük össze együtt Hodos emlékeit!

A CSÚCSRA TÖRNEK AZ ASZTALITENISZEZŐK

Ahogy az előző 2016/2017-es szezonban, most is úgy döntöttünk, hogy az „A” csapatunk három versenyben is indul. Természetesen a többi csapat sem lesz tétlen.

Az „A” csapatot a hazai Extraligában, ahol háromszoros szlovák bajnok, igyekszik megvédeni a címet, a Superligában szintén erre készülünk, illetve megmérettetjük magunkat az ETTU CUP elnevezésű európai ligában. Itt a tavalyi évben a 3. körig jutottunk, ahol Európa 24 legjobb csapata közé kerültünk be.

A hazai asztaliteniszbajnokságokon ebben a szezonban négy csapatunk indul négy versenyben. Az „A” csapaton kívül, a „B” csapatunk az I. ligában méretteti meg magát, a „C” együttesünk pedig a III. liga csatáiba kapcsolódik be. Néhány év után végre sikerült egy diákcsoportot is összeállítanunk, akik a II. ligában igyekeznek helyt állni.

Az „A” csapatban marad a magyarországi Muskó Péter, aki az 5. szezonját kezdi nálunk, Lelkeš Zoltán, aki a 4. szezon és Novota Samuel pedig a harmadikat. Sajnálatos, de távozik az ukrán Oleksander Didukh, ugyanis a pénzügyi igényeit klubunk nem tudta kielégíteni, ezért leigazolta őt a szlovák kupáért vívott harcban a legnagyobb ellenfelünk, az SK Dudince. Helyette érkezik azonban egy új játékos, méghozzá a 17 éves nagyszombati Peko Štefan, aki jelenleg a szlovák juniorok ranglistáján a második helyet foglalja el.

A klubnak jelenleg 20 játékosa van, s az „A” csapat eddig említett asztaliteniszezői mellett a „B” csapatban játszik Bardoň Andrej, Kiss Dávid, Krajčovič Jakub (a 17 éves játékos a szlovák junior ranglistán jelenleg a 14. helyen áll) és Csánó Juraj. A „C” együttesünk tagjai: Gaál Norbert, Horváth Lóránt, Szikhard Lúdvít, Balogh Balázs, Šandal Peter, Navrátil Karol, Kardos Aladár. A diákcsoport tagjai: Stern Peter, Póda Péter, Szabó András, Tomaschek Oliver és Kmet Alex, akiket Lelkeš Zoltán és Kardos Aladár közösen edzenek.

A Superliga hat európai ország versenye, amelybe bekapcsolódik Szlovákián



kívül Magyarország, Ausztria, Csehország, Szlovénia és Horvátország is. Az első fázisban a Szlovákiát képviselő hodosi csapatnak olyan együttesekkel kell majd szembenézni, mint a szlovén 21-es válogatott, az osztrák TTV Wiener Neudorf csapata és a horvát Region Slavonija and Baranja válogatottja. Az első mérkőzésre szeptember 26-án Ausztriában kerül majd sor.

Az ETTU kupaversenybe idén Európa 52 csapata nevezett be, ahol nevezési előjoguk van az országos bajnokoknak, illetve a második és harmadik helyezetteknek. Az első fordulóra Szlovákiában kerül majd sor szeptember 30-án és október 1-én a somorjai Samaria sportcentrumban. Minden csoport öttagú, ahonnan az első két helyezett jut tovább a második fordulóba. A szlovákiai csoportversenyben a hodosiak mellett játszik még a török Sarkuysan Spor Kulübü, illetve a Türk Telekom Ankara SC., az ukrán Fortune Kyjev és a portugál Clube Desportivo Sao Roque. A somorjai mérkőzésekre minden érdeklődőt és szurkolót szeretettel várunk.

Sajnálatos módon az Európai liga csatáit Hodoson kívül vagyunk kénytelenek megrendezni, mivel a helyi kultúrház nem felel meg a versenyszabályzat követelményeinek. De ha meg is felelne a követelményeknek, akkor sem tudnánk itt rendezni a versenyeket, hiszen a kultúrházunk szinte minden hétvégén le van foglalva. Többször sajnálatos módon az Extraliga, vagy az I. és a III. liga meccseit is kénytelenek vol-

tunk máshol rendezni, mivel a lakodal-makat, bálakat, születésnapokat már sokszor egy évvel előre bejelentik és lefoglalják a kultúrházat. Sajnálatos, hogy mint háromszoros szlovák bajnokcsapatnak, illetve Extraligás bajnoknak nincs saját helyiségünk, ahol edzeni tudnánk. Ez pedig valószínűleg ritkaság nem csak Szlovákiában, de Európában is. Az idegen termek bérlete nem kevés pénzébe kerül a klubnak, ami terheli a költségeinket. A helyi kultúrház több helyi szervezet is igénybe veszi, emiatt hetente egyszer tudunk edzeni a diákokkal is, aminek valljuk be, nem sok értelme van.

Nagy elánnal indulunk neki az idei bajnokságnak és mindegy, hogy megnyerjük-e, de megpróbálunk a fiataloknak is esélyt adni, mindenkinek, aki játszani szeretne. Esélyt kapnak az Extraligában és az I. ligában is. Fiataltítani akarunk, nem csak a drága játékosokra építenénk, de mi nevelnénk ki a jövő játékosait, ez a célunk. Az ifjú generációra építünk.

Kmet Jozef

A klub vezetőség:

Kmet Jozef a klub elnöke. *Klempa Katalin* a klub titkára, aki az adminisztrációs teendőkön kívül a külföldi klubokkal való kapcsolattartásért és az angol nyelvű kommunikációért is felel. A pénztáros *Gaál Norbert*, a vezetőség további tagjai pedig: *Kardos Aladár*, *Kohút István* és *Kovács Árpád*.

A HODOSI LABDARÚGÁS KÉT FRONTON IS ÉRDEKELT

Augusztus 12-től labdarúgócsapatunknak újoncként keményen meg kell harcolnia a IV. liga kihívásaival.

Hogy játékosaink küzdelme és tudása mire elég, azt az eddigi eredmények tükrözik: Szent Péter—Hodos 1:1, Negyed—Hodos 3:0, Hodos—Surány 0:0.

De szurkolóink nem kis örömére az FC Hodos csapatának egy másik, és a bajnokinál semmivel sem elhanyagolhatóbb vonalon is bizonyítania kell. A Szlovák kupába (Slovnaft Cup) való bejelentkezés után egy gyönyörű kezdés után (Lég—Hodos 0:4) a második fordulóban a 25 ezres Galgócra látogatott el a csapatunk, ahol a helyi FC Slovan Hlohovec gárdáját a 2:2-es döntetlen után 11-esekkel 7:6-ra győzte le. Az eredmény által labdarúgóink a III. fordulóbeli ellenfelére várt, amely nagy örömköre a II. ligás Pohronie Žiar nad Hronom együttese lett. Hodos labdarúgásának történetében ez a mérkőzés mérföldkönek számít, ugyanis csapatunk soha nem szerepelt még a Szlovák kupa III. fordulójában, és soha nem volt alkalma, illetve szerencséje megmérettetni magát egy II. ligás ellenféllel. Hogy megbirkózunk-e ezzel a kihívással, az eldől szeptember 13-án 16 órai kezdettel a helyi sportpályán, ahova ezáltal minden focikedvelőt és szurkolót meghívunk, hogy együtt biztassuk csapatunkat és drukkoljunk nekik a győzelemért.

A K T U Á L I S T Á B L Á Z A T

1. Párkány	3	3	0	0	5:2	9
2. Ímely	3	2	0	1	3:2	6
3. Szentpéter	3	1	2	0	8:3	5
4. Šurany	3	1	2	0	6:4	5
5. Čeladice	3	1	2	0	5:3	5
6. Újlót	3	1	2	0	3:1	5
7. Garamkálna	3	1	2	0	2:1	5
8. Nagymegyer	3	1	1	1	4:2	4
9. Negyed	3	1	1	1	4:2	4
10. H. Obdokovce	3	1	1	1	1:5	4
11. Tovarníky	3	1	0	2	3:4	3
12. Hrušovany	3	0	2	1	3:4	2
13. Kozárovce	3	0	2	1	3:5	2
14. Hodos	3	0	2	1	1:4	2
15. Gúta	3	0	1	2	1:5	1
16. Alsószelei	3	0	0	3	4:9	0



Hodos, a mi falunk – Vydrany, naša dedina – A hodosi önkormányzat információs havilapja. Kiadja: Hodos Községi Hivatal, 930 16 Vydrany č. 71, tel./fax: **031/552 21 25**. IČO: 00228788. Kiadásért felel Hodos község önkormányzata. Főszerkesztő: Angyal Sándor. Nyelvi szerkesztő: RSDr. Orbán Péter. Grafikai előkészítés: AlexGRAF. E-mail: **ujsag.hodos@gmail.com**. Nyomja a Reproffset nyomda Dunaszerdahelyen. Engedélyezte a SZK Kulturális Minisztériuma, Pozsony. Nyilvántartási szám: EV 3100/09. ISSN 1339-293X. Megjelenik havonta. Lapzártá minden hónap 20. napja. A hirdetések nyelvtani minőségéért a szerkesztőség nem vállal felelősséget és nem azonosul velük.